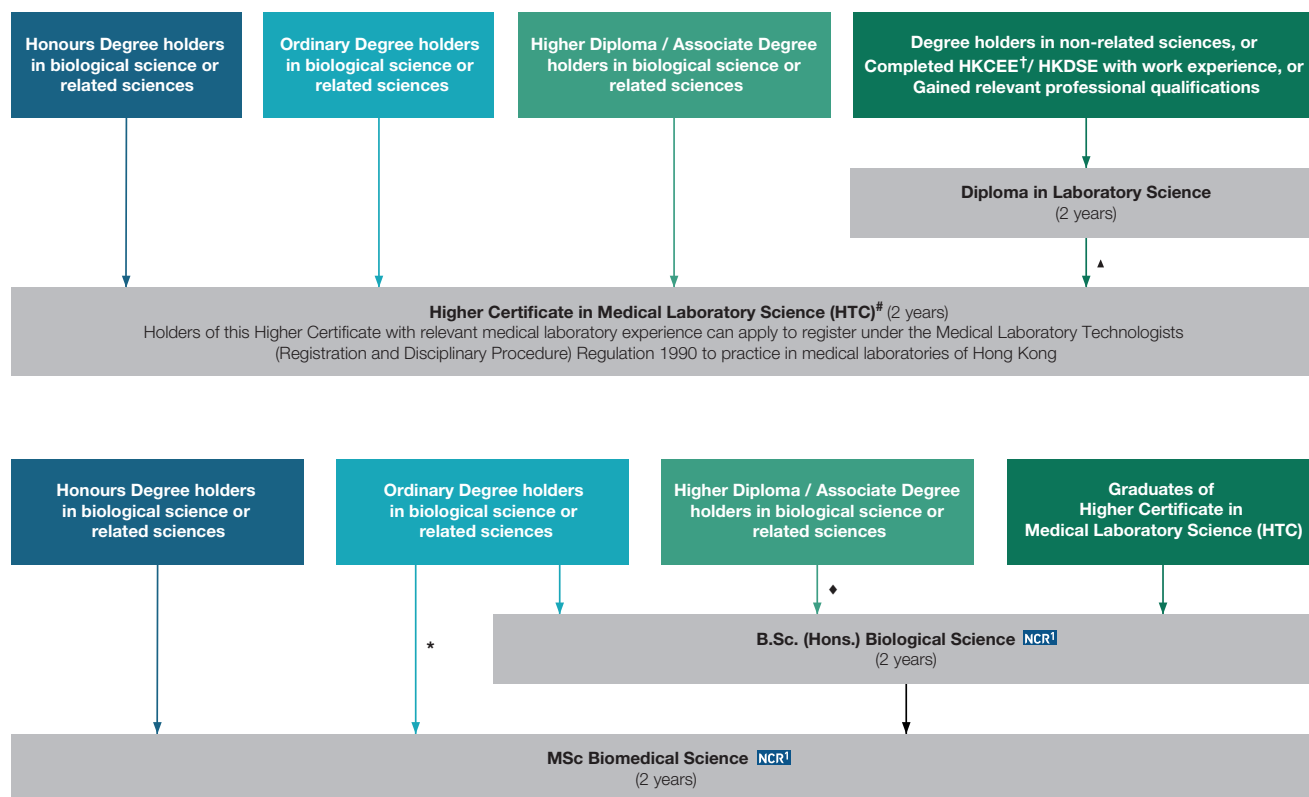


### Articulation Scheme for the part-time programmes offered in Medical Sciences



<sup>†</sup> 5 HKCEE passes or 5 HKDSE passes or equivalent AND proficiency in English (e.g. HKCEE Grade E or Level 2 in English Language or HKDSE English Language at Level 2 or equivalent)

<sup>▲</sup> Graduates with good academic standing and preferably with 2 years practical laboratory experience can apply for admission to the Higher Certificate in Medical Laboratory Science

<sup>#</sup> The applicant is expected to be employed in a medical-related laboratory and should normally be sponsored by the employer. Graduates are eligible to apply for registration as medical laboratory technologist (Part II) with the Medical Laboratory Technologists Board, HK

<sup>\*</sup> The applicant with ordinary degree in biological science or related science should have at least 2 years relevant working experience

<sup>♦</sup> Students with limited background in biological related disciplines may be required to take bridging course(s), which will be advised by the Programme Team. (e.g. Certificate in Microbiology Testing)

### MSc in Biomedical Science

Programme Code: HS025A

Edinburgh Napier University, UK

NCR<sup>1</sup>

Application Code: 1945-HS025A

2975 5697

bonnie.ng@hkuspace.hku.hk

This programme is for those wishing to progress to more senior positions in medical laboratories. Students are required to complete a research project and six modules, which will be taught in a blended mode with online tutorials, lectures, hands-on practicals and face-to-face tutorials.

**R** Applicants should have either  
 - an Honours Degree in a biological science discipline, e.g. BSc (Hons) in Life Sciences (Applied Medical Sciences), Biological Science or equivalent; or  
 - an Ordinary Degree in a biological science discipline, e.g. BSc in Life Sciences (Applied Medical Sciences), Biological Science or equivalent, plus at least two years of post-qualification relevant work experience. Consideration will be made on a case-by-case basis.

**\$** The course fees are tentative and subject to review.  
 1st Instalment: HK\$72,000 (Year 1) Payable upon registration  
 2nd Instalment: HK\$40,000 (Year 2) Payable upon start of 2nd year  
 3rd Instalment: HK\$32,000 (Year 2) Payable upon start of Research Project  
 Application Fee: HK\$200 (Non-refundable)

**D** 2 years **E** English

**C** - Tue, starting 6:30pm for 2-3 hours  
 - Fri, starting 6:30pm for 2-3 hours  
 - Sat, (occasionally) starting 9:30am for 6-8 hours

**T** Teaching will normally be held at the HKU SPACE Learning Centres, Queen Mary Hospital Complex and HKU Li Ka Shing Faculty of Medicine Building.

**Application Deadline** 30 Jun 2021

**Commencement Date** 20 Sep 2021

### B.Sc.(Hons.) in Biological Science

Programme Code: HS026A

Edinburgh Napier University, UK

NCR<sup>1</sup>

Application Code: 1945-HS026A

2975 5698

wing.wong@hkuspace.hku.hk

This programme is for those with a background education in the biological sciences or medical laboratory science disciplines wishing to progress to degree or honours degree level. The programme provides students with a firm foundation in the biological sciences together with specialist knowledge in the area of biological testing including microbiology, biochemical and toxicological analyses. It will be taught through face-to-face lectures/tutorials, online tutorials and hands-on practicals.

**R** Applicants shall have achieved either:  
 1. a Higher Diploma or an Associate Degree in a subject related to the biological sciences, for example  
 - Analytical Science and Technology  
 - Applied Biology/Biotechnology  
 - Biomedical Science  
 - Environmental Health  
 - Environmental Technology  
 - Food Science and Technology  
 - Medical and Health Products Management  
 - Nutrition  
 - Pharmaceutical Technology

OR

2. a Higher Certificate or Higher Diploma in Medical Laboratory Science;

OR

3. other equivalent qualifications.

English Language Requirements

Students are expected to have achieved either:

i) AS-Level (or equivalent) pass in the Use of English;

OR

ii) a minimum of a PASS in all English language/communication subjects as part of the Higher Diploma/Associate Degree programmes, plus Level 2 in English Language in HKDSE Examination.

**NCR<sup>1</sup>** This is an exempted course under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》，本課程屬獲豁免課程。

**NCR<sup>2</sup>** It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認本課程可令學員獲取的任何資格。

**NCR<sup>3</sup>** These are exempted courses under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》，這些課程屬獲豁免課程。

It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which these courses may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認這些課程可令學員獲取的任何資格。

The course operator is applying for exemption under the Non-local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 課程主辦人正根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》辦理豁免註冊手續。

It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認本課程可令學員獲取的任何資格。

Students with a BSc (or equivalent) in a relevant discipline will be considered for advanced entry to the BSc (Hons) programme. Exemption credits will be awarded on the basis of prior gained credit and possession of the prerequisite knowledge required to succeed on the programme.

**\$** HK\$82,000 (Year 1 (2 instalments and is subject to review))  
 HK\$87,000 (Year 2 (2 instalments and is subject to review))  
 Application Fee: HK\$150

**D** 2 years

**C** Weekday evenings

**E** English

**Application Deadline** 15 May 2021

**Commencement Date** 20 Sep 2021

### Advanced Diploma in Dental Therapy

Programme Code: GS007A

Application Code: 1955-GS007A

2975 5697

bonnie.ng@hkuspace.hku.hk

This one-year Advanced Diploma programme aims to prepare Dental Hygienist to pursue a career as Dental Therapist. The programme comprises lectures, tutorials, practicums, discussions, demonstrations and clinical practice. Graduates could be part of the dental team in the Department of Health to deliver oral health services within the framework of the School Dental Care Service.

**R** Applicants shall hold a Higher Diploma in Dental Hygiene awarded within the HKU system through HKU SPACE.

Applicants with other equivalent qualifications will be considered on an individual basis.

**\$** Term Fee : HK\$70,000 (Subject to review) **C** Mon – Fri, 8:45am – 5:30pm  
 Application Fee: HK\$150 (Non-refundable)

**D** 1 year

**E** English

**Q** Level 4 (Reg. No.: 16/000266/L4) Validity Period: 07 Apr 2016 - on-going

**Application Deadline** 31 Jul 2021

**Commencement Date** 1 Nov 2021

### Higher Certificate in Medical Laboratory Science

Programme Code: HS027A

Application Code: 2045-HS027A

2520 4618

alan.li@hkuspace.hku.hk

Higher Certificate in Medical Laboratory Science is a two-year part-time programme designed for technical staff working in medical related laboratories to pursue a professional education in medical laboratory science.

**R** Applicants shall have attained:  
 - a UK Ordinary National Certificate or Ordinary Technical Education Council Certificate, or an Ordinary Certificate in Medical Laboratory Science awarded within the HKU system through HKU SPACE, or a Diploma in Medical Laboratory Science from the HK Polytechnic University; OR  
 - HKALE Grade E in 2 AL science subjects, one of which must be Chemistry, and 5 passes in HKCEE, including 2 science subjects and Level 2\* in English Language; OR  
 - HKDSE Examination Level 2 or above in 5 subjects including English Language, Chinese Language and preferably Chemistry; and a Diploma in a Biological Science or Biomedical Science related discipline, OR  
 - a qualification deemed to be equivalent to the above.

The applicant is also expected to be employed in a medical-related laboratory and should normally be sponsored by his employer, and preferably with 2 years' practical laboratory experience.

Applicants with other equivalent qualifications will be considered on individual merits.

**\$** HK\$80,000 (Year One) in one single instalment  
 HK\$85,000 (Year Two) in one single instalment  
 (Please note that the above course fees are subject to review.)  
 Applications will be invited in Feb/Mar 2022.  
 Application Fee: HK\$150 (Non-refundable)

# Medical Sciences

## 醫療科學

**D** 2 years

English

**Q** Level 4 (Reg. No.: 15/003268/L4) Validity Period: 23 Oct 2015 - on-going

**Application Deadline** Apr 2022

**Commencement Date** Sep 2022

### Diploma in Laboratory Science

Programme Code: HS029A

Application Code: 1950-HS029A

2975 5683

jessica.hung@hkuspace.hku.hk

This diploma programme is a two-year part-time training programme specially designed for those wishing to take an initiative towards working in the laboratory and to acquire sound knowledge and primary skills on laboratory science.

- R** Applicants shall have attained
- HKDSE Examination Level 2 or above in 5 subjects including English Language, Chinese Language and preferably Chemistry; or
  - HKCEE Grade E or above in 3 subjects (preferably one in Chemistry), and Level 2 in English Language and Chinese Language; or
  - HKALE Grade E in one AL subject (preferably Chemistry) or two AS subjects

Equivalent qualifications will be considered by the School.

Applicants who do not have the above academic qualifications but aged 21 or above with relevant experience may also be considered. An interview may be necessary in such cases.

Note:

- Applicants are allowed to use not more than two Applied Learning (ApL) subjects in the application.
- The recognition of the ApL subjects is as follows:  
"Attained with distinction II" is deemed equivalent to Level 4;  
"Attained with distinction" or "Attained with distinction I" is deemed equivalent to Level 3; and  
"Attained" is deemed equivalent to Level 2.
- With effect from 2007, HKU SPACE recognizes Grade E previously awarded for Chinese Language and English Language (Syllabus B), Grade C in the case of English Language (Syllabus A) at HKCEE as an acceptable alternative to Level 2 in these two subjects at HKCEE.

**\$** HK\$26,000 per year (Subject to review)  
Application Fee: HK\$150 (Non-refundable)

- Tue, Wed, 6:30pm - 9:30pm  
- Weekday evenings

**D** 2 years

English supplemented with Cantonese

**Q** Level 3 (Reg. No.: 15/000095/L3) Validity Period: 26 Jan 2015 - on-going

**Application Deadline** 29 May 2021

**Commencement Date** Oct 2021 (Tentative)

### Certificate in Microbiology Testing

Programme Code: HS028A

Application Code: 1845-HS028A

2975 5697

bonnie@hkuspace.hku.hk

This is a 3-module course series that provides progressive training for those working in the bioscience industries to attain a level of proficiency in microbiology for testing of food, water and environmental samples.

The series have to be completed in the sequence of Workshop in Microbiology Testing, Advanced Workshop in Microbiology Testing I and Advanced Workshop in Microbiology Testing II, spanning over approximately a year and no exemptions will be granted to applicants. Candidates are normally expected to attend classes of not less than 80% and successfully completed all 3 modules and passing all the assessments before granting the Certificate in Microbiology Testing.

**R** Applicants shall:

- hold a Higher Certificate in Medical Laboratory Science awarded within the HKU system through HKU SPACE; or
- hold a Higher Diploma in Medical Laboratory Science of Hong Kong Polytechnic University; or
- hold an Associate Degree or a Higher Diploma or a degree in a science discipline; or
- hold an Associate Membership of the Institute of Biomedical Science (AIMS); or
- be a Registered Medical Laboratory Technologist of the HKSAR Medical Laboratory Technologists Board.

Preference will be given to those who are employed in testing laboratories in Hong Kong.

**\$** HK\$9,000 (Module 1)  
HK\$11,000 (Module 2)  
HK\$21,000 (Module 3)

**D** 1 year

English

Tue and Fri, from 6:45pm for 2 - 3 hours

HKU SPACE Learning Centres, Queen Mary Hospital Complex and Li Ka Shing Faculty of Medicine Building, HKU (to be confirmed)

**Q** Level 4 (Reg. No.: 07/001776/4), Validity Period: 05 May 2008 - 31 Dec 2019

**Commencement Date** To be advised

### Workshop in Microbiology Testing (Module 1)

This is the first module of the Microbiology Testing course series. It provides progressive training for those working in biosciences industries to a level of proficiency in microbiology testing on food, water and environmental samples. Topics include techniques for isolating and identifying micro-organisms which pose a public health hazard

**R** Normally, a degree or diploma/certificate in a relevant science subject. Preference will be given to those who are employed in testing laboratories in Hong Kong.

**\$** HK\$9,000

**D** 9 meetings, 2 months

**Commencement Date** To be advised

### Advanced Workshop in Microbiology Testing I (Module 2)

This is the second module of the Microbiology Testing course series. This module, a continuation of the "Workshop in Microbiology Testing (Module 1)", provides further hands-on experience in handling food, water and airborne micro-organisms. Topics covered include laboratory safety control measures, indicator organisms, and the isolation and identification of food, water and airborne pathogens.

**R** Completion of and pass in Workshop in Microbiology Testing (Module 1)

**\$** HK\$11,000

**D** 13 meetings, 2 months

**Application Deadline** 19 Feb 2021

**Commencement Date** 2 Mar 2021 (tentative)

**R** Minimum Entry Requirements 基本入學要求 (P.332)

**\$** Fee 學費

**D** Duration 修業期

Date/Time 日期/時間

Venue 地點

Tutor 導師

Medium of Instruction 教學語言

**Q** Qualifications Framework 資歷架構

**E** Exemption 豁免

**S** Short Course 短期課程

See legend on page 2 & 8  
圖像說明於第 2 及 8 頁

### Advanced Workshop in Microbiology Testing II (Module 3)

This is the third and last module of the Microbiology Testing course series leading to the Certificate in Microbiology Testing. Following the "Advanced Workshop in Microbiology Testing I (Module 2)", this module covers topics on integrated diagnosis, laboratory management, test evaluation and QC. Upon successful completion of all THREE modules and passing all the assessments, a Certificate in Microbiology Testing will be awarded by HKU SPACE.

Holders of the Certificates are considered to have met the minimum training requirements as set by the Hong Kong Accreditation Service (HKAS) for application to be an Approved Signatory for Microbiology Testing.

**R** Completion of and pass in Advanced Workshop in Microbiology Testing I (Module 2)

**S** HK\$21,000

**D** 24 meetings, 3 months

**Application Deadline** 21 May 2021

**Commencement Date** 1 Jun 2021 (Tentative)

### Executive Workshop on Molecular Diagnosis in Clinical Laboratory

Programme Code: LMLS9016

Application Code: 1870-1567NW

2975 5697

bonnie.ng@hkuspace.hku.hk

Molecular diagnostics have wide and rapidly growing applications in almost all disciplines of Medical Laboratory Science.

This workshop is a comprehensive course covering fundamental and recent advances in molecular techniques and their applications in clinical laboratories. It is intended for Associate Medical Laboratory Technologists, Medical Technologists or health care professionals to gain a strong foundation on this rapidly developing science.

**R** Target students are those working in the medical laboratories and have an interest in acquiring knowledge of molecular diagnostic techniques. Admission is on a first-come, first-served basis.

**S** HK\$6,500

English

**D** 2 months

**Application Deadline** 1 Feb 2021

**Commencement Date** 22 Feb 2021 (Tentative)

### ISO GUM and ISO 10012: Workshop in Laboratory Equipment Calibration and Measurement

Programme Code: LMLS9001

Application Code: 1880-1027NW

2520 4618

alan.li@hkuspace.hku.hk

This course will explain the ISO 9000 and ISO/IEC 17025 calibration requirements for clinical and testing laboratories and their underlying principles. It will provide participants with hands-on experience of the calibration of common laboratory instruments based on the standard criteria specified in the "ISO Guide to the Expression of Uncertainty in Measurement" (GUM) and Guidance from ISO 10012.

**S** HK\$2,350

Wed, Fri, 6:30pm - 8:30pm

**D** 6 days

English

**NCR1** This is an exempted course under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》，本課程屬獲豁免課程。 It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認本課程可令學員獲取的任何資格。

**NCR2** These are exempted courses under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》，這些課程屬獲豁免課程。 It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which these courses may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認這些課程可令學員獲取的任何資格。

**NCR3** The course operator is applying for exemption under the Non-local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 課程主辦人正根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》辦理豁免註冊手續。 It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認本課程可令學員獲取的任何資格。

Admiralty Centre / HKU Practical Session: Queen Mary Hospital  
Lecture Session: To be confirmed

Stephen C.K. Cheng, FIBMS, Certified ISO 9000 Lead Auditor, Quality Manager, Hong Kong Red Cross Blood Transfusion Service  
N.K. Chan, BSc, MSc, Scientific Officer, Hong Kong Red Cross Blood Transfusion Service.

**Application Deadline** 9 Apr 2021

**Commencement Date** Apr 2021

### ISO 15189 and ISO/IEC 17025 Documentation System and Quality Document Writing

Programme Code: LMLS9011

Application Code: 1890-1020NW

2520 4618

alan.li@hkuspace.hku.hk

This course aims to help participants to acquire hands-on experience in setting up and maintaining the required documentation systems customized to meet their specific needs. It also helps participants to prepare for the desk audit-tasks that often represent 1/3 of the time spent on laboratory accreditation and account for one of the major reasons for most audit failure.

**R** The information and technical skills provided will be useful to those who are involved in accreditation and quality improvement of their medical laboratories.

**S** HK\$2,200

Fri, 6:30pm - 8:30pm

**D** 5 weeks

English

Stephen C.K. Cheng, FIBMS, Certified ISO 9000 Lead Auditor, Quality Manager, Hong Kong Red Cross Blood Transfusion Service

**Application Deadline** 21 May 2021

**Commencement Date** Jun 2021

### Workshop on Indoor Air Quality (IAQ) – Field Sampling of Microbiological Parameters

Programme Code: SC395A

Application Code: 1870-SC395A

2975 5697

bonnie.ng@hkuspace.hku.hk

This course provides a hands-on overview of best practices during onsite IAQ field sampling to attendees without previous formal microbiology training, and satisfies the minimum training requirements for being an HKIAS approved inspector for IAQ microbiological parameter field sampling. This course satisfies the minimum training requirements for being an HKIAS approved inspector for IAQ microbiological parameter field sampling.

**R** The applicant should hold a Higher Certificate / Associate Degree/ Diploma in Engineering, Technology or Environmental Science issued by a recognized institution.

**S** HK\$2,600

**D** 2 days

Sat, 9:30am – 1:30pm

HKU SPACE Learning Centre and Queen Mary Hospital Lecture session: HKU SPACE Learning Centre (to be confirmed) and Practical session: Student Laboratory, Queen Mary Hospital, Pokfulam Road, Hong Kong (to be confirmed)

Dr. Miranda Yau

English

**Application Deadline** 30 Jan 2021

**Commencement Date** 27 Feb 2021 (Tentative)

### Fundamental Venipuncture Techniques for Phlebotomists

課程編號：SC396A

香港醫務化驗學會

報名代碼：1880-SC396A

☎ 2975 5698

✉ wing.wong@hkuspace.hku.hk

抽取血液樣本作為疾病診斷及身體健康檢查，已成為醫護界日常工作中不可缺少的部分，因此負責抽血的人員必須深入認識正確的抽血理論及技術，如何對受檢者提供優質服務，確保抽取適當血液樣本予化驗室使用及如何避免意外受針刺之傷害。

- R** (1) 受僱於醫務化驗室或從事抽血有關的工作；及  
(2) 中學會考生物或人類生物科目合格或完成香港大學專業進修學院的「人體循環系統簡介課程」。

如未能符合上述資格者，必須修讀「人體循環系統簡介」課程。

**\$** HK\$2,350 (有待審批)

🕒 逢周二：7:00pm - 9:30pm  
逢周六：2:00pm - 6:30pm

**D** 3日

🗣️ 以粵語授課為主，並輔以英語名詞

📍 香港大學專業進修學院教學中心 (港島區)

👤 麥秀鸞 RN, RM, BSN (Hons)  
彭永祥 B.Sc., M.Sc., Ph.D. (HK)

截止報名日期 2021年3月20日

開課日期 2021年4月17日 (暫定)

### 人體循環系統簡介

課程編號：LMLS9014

報名代碼：1875-1020NW

☎ 2975 5698

✉ wing.wong@hkuspace.hku.hk

本課程主要為未具足夠人體循環系統基本知識的學員而設，完成此課程使學員更能掌握往後《抽血員基本靜脈穿刺技術》導師所授的內容。

**\$** HK\$850 (有待審批)

🕒 逢周二：7:00pm - 9:00pm

**D** 2日

📍 香港大學專業進修學院教學中心 (港島區)

👤 羅嘉慧 B.Sc. (Hons), PhD (Aus.)

🗣️ 以粵語授課為主，並輔以英語名詞

截止報名日期 2021年2月2日

開課日期 2021年3月2日 (暫定)

### 食物衛生安全課程 - 飲食業經理基本課程

課程編號：GES9014

報名代碼：1950-1007NW

☎ 2975 5697

✉ bonnie.ng@hkuspace.hku.hk

為配合政府的認可衛生管理計劃，學院舉辦此基礎食物衛生課程，為在職及未來食肆衛生經理講解食物衛生的安全原則及運作模式。實踐課程所學知識，不但可為顧客提供安全食物，更可藉此恢復並提高社會對食肆的信心。成功修畢此課程的學員將獲香港大學專業進修學院頒發的「基本飲食業衛生經理證書」。

**R** 本課程適合現職食物從業員，或有意投身飲食業管理的人士進修。

**\$** HK\$1,600 (有待審批)

🕒 逢周二、周四：2:30 - 5:30pm

**D** 3個星期

🗣️ 以粵語為主

📍 香港大學專業進修學院教學中心 (容後公佈)

截止報名日期 2021年10月5日

開課日期 2021年10月26日 (暫定)